

# GAZET'A TRANSILVANIEI.

Gazet'a ese de 2 ori: Mercurea si Duminec'a, Foi'a, candu condeu ajutoriale. — Pretiul: pe anu 10 fl., pe 1/3 fl. v. a. Tieri esterne 12 fl. v. a. pe unu anu seu 2 1/3 galbini mon. sunatoria.

Anulu XXXIV.

Se prenumera la postele c. r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Taxa timbrala a 30 er. de ffacare publicare.

Nr. 9.

Brasovu 11 Februarie 30 Ianuarie

1871.

MONARCHIA AUSTRO-UNGARICA.

Transilvania.

Brasovu 11 Febr. 1871.

Interpelatiune in caus'a orientala.

In siedintia camerei deput. Ungariei din 1-a Febr. deputatul George Stratimirovics face in caus'a orientala urmatori'a interpelatiune:

Onorabila camera! Timpulu, in care traimu, e atatu de seriosu, si pusetiunea Europei e atatu de abnormala, incat mi tienu de obligatiune facia cu patri'a a dori, ca se fiu luminat despre tota directiunile politicei nostre.

D. pres. min. inainte cu vreo cateva dile -mi a datu informatiune despre relatiunile statului nostru cu occidentulu. Cu tota, ca eu nu aprobezu acésta politica si catu de curundu voiu afa oca-siune a motivá pe deplinu, ca de ce nu; totusi constatezu cu multumire, ca Ungari'a ecsercita o influentia normatória asupra politicei monarchiei. Pe langa acésta inriurintia oficialminte constatata a Ungariei, se va privi, ca unu ce naturalu, déca facu pe regimulu nostru respunditoriu si pentru alte acte ale politicei nostre esterne.

Afara de schimbantul uoteloru, privitorie la cordialitatea cu Prusia mai adu si alta nota, o cestiune si mai importanta, care privesce cestiunea orientala. Anumitu, mi a venit curioasa o nota ce se afia indreptata catra agintii nostrii in provinciele dunarene si care se publica ca adausu la cartea rosia. Acolo ceteștu urmatoriulu pasu plinu de insemnata:

"Totu asia se cere cu urgentia ca dta... se intaresci pe puternicii de acolo in unic'a si singuru drépt'a cuprindere a pusetiunei causei, si se nu lasi nici o indoieala despre aceea, ca noi in totu casulu suntemu tare resoluti, se nu lasam a se ricai ceva in principiale, cari se asiediara prin invoirile europene din 1856—1858, precum si prin concluziunile conferentiali ce au urmatu in privintia ecstintiei politice a provincielor Dunarei de diosu si ca pentru sustienarea loru in casu de lipsa, suntemu resoluti, a pune tota puterea monarchiei."

Acésta, numai incapte indoieala, ca e o amenintare ordina cu una interventiune armata, in favoarea Turciei, o incercare spre a intimidá popórele crestine pentru casulu legitimeloru loru aspiratiuni pentru liberarea de sub dominatiunea cea silnica mahomedana. Aceste consideratiuni me motivéza a indreptá catra d. min. presied. urmatori'a interpelatiune:

Considerandu, ca unulu din postulatele viitoriei nostre prosperitat si alu consolidarei stariloru nostre de libertate diace in adeverat'a si liberal'a pusetiune a monarchiei nostre catra cestiunea orientala; considerandu, ca c. Beust prin nota de susu se arboresce pe facia inaintea aspiratiunilor popórelor crestine ale Turciei in sensu dusmanu, si a riscatul ale instrainia pentru totudén'a dela monarchia; considerandu, ca e o neconsecinta — de compatimitu — a stá in prim'a linia pentru sustienarea tractatului de Parisu, pre candu se pune in perspectiva, ca chiaru si violarea acelui a amenintata cu interventiunea armata, intrebu:

1. Déca regimulu ungurescu inca e cointielesu cu politic'a urmata in nota acésta a lui Beust?

2. Déca vré a purtá grigia, pentruca in privintia cestiunei orientale se se urmeze din partea monarchiei o politica liberala, care se sprijinésca emanciparea crestiniloru?

3. Déca d. ministru presiedinte vré se lucreze, pentru ca neutralitatea aceea, pe care o apera cu atat'a caldura facia cu occidentulu, se o sustieni si facia cu orientulu?

Acésta interpelatiune arunca unu coloritu de veritate pe cele publicate de noi pana acum in acésta causa, si de alta parte va face catu de pucina lumina, pentruca se scia calea pe vale; pentruca oricum, dér' Austri'a inca de sub Iosif alu doile, care disese pe muntii Balcanului, ca nu va concede nici odata a se incuba rusismulu si simpathiele lui pe acolo, a observatu o atitudine mai interesata facia cu Turci'a, decatu, ca se nu intrevina la o pornire a causei orientali. Intrebarea e numai, ca in favorea cui?

— "Kelet" are unu telegramu din 6 Febr. din Pest'a, care dice: „ca Domnitorul Carolu si a schimbatu propusulu de a repasi de pe tronulu Romaniloru, — va mai face inca o incercare in obiectulu revisiunei constitutiunei.“ — De unde ore si acésta scornitura?

Noi scim, catu de mare popularitate avea M. Sa, pana candu nu lu incoaccese, sunt' cea male sedula de antiliberali si anticonstitutionali straino-fili cu ministeriulu loru, si credemu, ca despre acésta, dupa logic'a lucrurilor decurse de vr'o 4 ani, e convinsu si Mari'a Sa, prin urmare ni se pare, ca cei ce scornescu si atribue asemenei intentiuni principelui, nu o facu acésta, decatu pote chiaru cu scopulu de alu compromite fara crutare inaintea partitei nationale, fara care, gratia seculului, ca nici unu regimnu nu va mai poté face multi pureci in Romani'a. Dé'r' natiunea sci deosebi intre capulu statului, care nu pôrta responsabilitatea nici merita imputatiuni, si intre regime, cari ele facu si cele bune si cele rele ca responsabile, si totulu cade numai in capulu loru. Nu angustarea institutiunilor liberali, ci numai punerea loru in viézia practica si acurat'a ecsecutare a legilor respective, fara respectu la partite si la persone, va consolida déra increderea si lati popularitatea principelui si a regimului lui; regimle partisane, nu domnitorii suntu cei ce facu retele sub sistemulu de partite numite constitutionale. Déra se ecsecuteze cineva cu mana tare vointia natiunei; nu a casteloru, nici a singuratielor partite numai, cari tremura dupa plapome, ci a totalui egalu representantu, si acela va fi ér' portatul pe palmi de catra natiune. In cele interne nici visu de da la amestecu strainu, si cas'a va fi in pace.

In fine mai adaugem unu telegramu curiosu din Londonu 7 Febr., care cuprinde intocma acestea: „E imposibilu a puté predice, déca principale Carolu din Romani'a, cu tota, ca posede binevointia Austriei si a Germaniei, se va puté tiené pe tronulu Romaniei?“

Interesele Germaniei poftescu sustienerea ne-dependintiei locurilor dela Dunare.“ — In urm'a acestei telegrame sosi alta din 8 Febr., cumca acum e positivu, ca puterilor le a succesu a retiné pe principale Carolu din Romani'a dela calatori'a sa.

Cine pote crede, ca unu capu, parinte bunu si devotat alu unui statu, -si va uita de sacr'a obligatiune de ai apera viézia tocma si atunci, candu

s'ar incerca si sil'a din afara si tota elementele alu departa? Dé'r' nici mama nici parinte nu e acela, care -si parasesce fiii tocma in óre de amenintiare, de acea nu credemu nemica alta, decatu, ca reu-voitorii au scornitul acestea fictiuni. —

— Recrutarea de estu timpu s'a inceputu in 1-a Febr. Pentru Ardélu contingentulu pe anulu 1871 e defiptu la cifra de 6001 si că suplinitoru 600. Asentarea se va fini la 16 Aprilie. Comisiunea de superarbitrare va sosi in 30 Marte in Brasovu, Fagaras in 1-a Aprilie, Sibiu 17 si 27 Martiu si 5 si 6 Aprilie, in Muresiu Osorheiu in 6, in Turd'a in 8 Aprilie, in Beligradu 23 Febr., 27 Martiu si 8 Aprilie, in Clusiu 4 si 31 Martiu si 26 Aprilie. In Bistrit'a in 4 Aprilie, in care dile -si voru fini negoziile. — Cei ce voru veni la asentare mai tardiu se voru asentá la cercurile respective seu in Brasovu si Ciucu-Sared'a in 16 si ultim'a veri-carei luni. Comisiunile de superarbitrare se voru aduná in Clusiu si Sibiu in 26 ale fiacarei luni pentru negoziile ulterioare. —

## Din campulu resbelului sub armistare.

Incurcarile armatei republicane in ostulu Francei suptu casiunate parte chiaru prin confusiunea, ce s'a comisú in publicarea armistitului. Lui Gambetta nu i se precisa de Jules Favre, ca in ostu n're inca valore armistitulu, si elu crediendu, ca are valore preste totu, dede ordine de incetare dela lupta si de cederea linieelor pretense. Acésta facu de armata francesa de ostu vr'o 80 mli trebui se tréca la Elvetia, unde desarmata se va imparti prin cantóne; acésta facu de intre Pontalier si frontier'a elvetica fura respinsi francesii cu perderi de mai 15 mii prinsi vr'o 19 tunuri si mitraliese, cadiendu si din prusiani dupa datele loru la 600 morti si raniti. Aceste se adeveréza chiaru prin scirile electr. dela Versailles, precum si, ca gen. Garibaldi parasi Dijonulu apelandu totu la armistitul, pana ce prusianii era pe aici sei imprastia óstea, care apoi retragunduse in manti scapă de periculu. Fatale deceptiuni si tradari din tota partile.

Bordeaux 4 Febr. Unu documentu alu guvernului comunica o depesia a lui Jules Favre din Versailles, dela 2 Febr., catra Gambetta, in care dice: Anevointia s'a iscatu in ecsecutarea armistitului. Din caus'a imposibilitatii de a comunicá regulatu, nu v'amu pututa tramite tecstulu convenitiunei si insemná pe carta liniele adeverate, ca se le puteti tramite capiloru de corpuri.

Dupa ce insira causele deja cunoscute, Jules Favre insiste asupra ecsecutarei armistitului, adangundu, ca eri Bismark a consimtitu a tramite depline puteri lui Manteuffel ca se reguleze cu comandanții nostri liniele de demarcatiune. Dati asemenei ordine si comandanților nostri primari, si informati-me, déca ati luatu aceste dispositiuni. Notificati, ca ve scriu dupa ce amu conferit cu Moltke si ca mi s'a propusu, spre a terminá, de a predá Bitsch si Belfort, si apoi se se faca demarcarea. N'amu pututu primi acésta propunere, de si mi s'a spusu, ca Belfort nu mai pote resiste multu timpu. Cererea de autorisare pentru a tramite unu omu oficiale, care se spuia adeverat'a situatiune, o voi face, ea nu va fi refusata. In conditiunile actuali,

operatiunile voru urma? inaintea Belfortului si in trei departamente, Jur'a, Cote-d'or si Doubs, afara deca arangamente speciali nu voru interveni intre generalii respectivi. Mi se spune, ca comandantele dela Langres nu voiesce a recunoscere armistiul si ca cere depesia cifrata. N'amu cifre. Speduiti-i depesi'a.

La alegeri. Bismark telegrafa lui Gambetta la Bordeaux asia:

Versailles 3 Febr. sér'a. In numele libertatii alegerilor stipulate prin armistitiu, protestu contra dispositiunilor luate in numele dvostre, de a lipsi de drepturile de a fi alese pentru adunare numerose categorii de cetatiani francesi. Alegerile facute sub unu regim de opresiune arbitrala nu voru poté dà drepturile ce conveniunea armistiului recunoscere deputatilor alesi liberi. —

Bismark."

Gambetta respunde: „Vedemu, ca Prusi'a, spre a-si realisá ambitiunea sa, comptéza pe o adunare, care, gratia terminului scurtu, este supusa la greutati materiale de totu feliulu, cari voru aduce complicari favorabile dinastiei cadiute si aliată cu Bismark.

Prin decretulu din 31 Ian, se dejocă atatu acésta sperantia isolenta, catu si pretentiunile ministrului prusianu de a interveni in constituirea unei adunare francesa. Si acésta e justificarea cea mai eclatanta a mesurilor luate de guvernul republicanu.

Invenitamentul nu va fi perduto pentru aceia ce au sentimentul onórei nationale. —

Gambetta."

Intregu regimulu dela Bordeaux dechiară prin unu documentu subscrisu, ca cu tóte reflecțiunile lui Bismark, se sustiene decretulu de alegeri (care eschide pe imperialisti si deputatii impusi). Eca documentulu:

Bordeaux 5 Febr. Unu documentu comunica, ca Jules Simon, membru alu guvernului din Parisu, a adusu la Bordeaux unu decretu electorele, care ar' fi in desacordu asupra unui punctu cu decretulu datu de guvernul din Bordeaux. Acelu documentu adauge, ca guvernul din Parisu este impresuratu de patru lune, lipsit de orice comunicare cu spiritulu publicu alu Franciei, si, pe langa acestea, si in stare de prisoniariu de resbelu. Nimicu nu ne spune, ca, deca ar' fi fostu mai bine informatu, elu nu s'ar fi unitu cu guvernul din Bordeaux. Nimicu nu dice asemene, ca afara din misiunea de a face se se procéda la alegeri, data in termini generali lui Jules Simon, ii este interdisu de a regulá in modu absolutu si esclusivu unu casu particulariu de incapacitate. In asemeni impregiurari, guvernul din Bordeaux crede, ca nu trebuie se renuncie la decretulu seu, si lu mantiene, contra remustrarilor si ingerintiei lui Bismark in afacerile interiori ale tierei, lu mantiene in numele onórei si intereselor Franciei.

Unu membru alu guvernului din Bordeaux a plecatu astadi chiaru, spre a aduce la cunoisciuntia guvernului din Parisu adeverat'a stare a lucrurilor.

Data in Bordeaux, Februarie 1871. Subsemnati: Crémiaux, Gambetta, Glois-Bizoin, Fourichon."

Bordeaux 6 Febr. Gambetta a datu o circularia, prin care declară, ca -si da demisiunea in urm'a decretului din Parisu, care anula decretulu seu electorele.

Pelletan, Garnier-Pagès, Em. Arago, Léonville si J. Simon au sositu asta diminétia.

Bordeaux 7 Febr. Unu decretu alu guvernului din Parisu numesce pe Arago ministru de interne si ad-interim la resbelu. Guvernul din Parisu semnaláza prefectilor mantienerea decretului seu electorele, restrictiunile fiindu incompatibili cu principiile libertatii. —

Gambetta inainte de a-si da demisiunea intr'o scrisória catra prefecti, provocă in 4 Febr. tóta armat'a se se ecsercizeze in arme, ér' in 5 Febr. prefectulu din Bordeaux dechiară demonstrantilor, ca ministrul de interne va fi creditiosu progra-

mukui, ca totu poporul se se chiame sub arme. Una naie de linia „Ville de Paris“ a sositu in 8 Febr. in Bordeaux cu masse mari de munitiune si armaria. Gen. Chaney e insarcinat u imputeri armat'a. —

Dela Parisu se scrie, ca tóte partitele si cu deosebire bonapartistii lucra pro domo sua si inca in sensulu antirepublicanu.

Se crede, ca Prusi'a, neesindu alegerile, dupa cum speréza Bismark, va pune regimul provisoriu, ne mai intrebandu pe Franci'a si se crede, ca Rusi'a, Anglia si Austri'a nu voru dice ba. —

Representantii Austriei, Ispaniei si alu Italiei pentru casu, candu se va constitui comitetu de salut publica, adica republicanu rosu, au dechiaratu, ca voru trebui se parasésca Bordeaux. —

Scirile mai prospete dela Londonu spunu, ca in 8 s'a tienutu o conferintia pentru cestiunea marii negre fara se se scie cu ce succesu. Retragerea lui Gambetta se privesc acolo ca semnu de sperantia pentru pace? Gambetta respinse si candidatur'a de deputatu din departementulu Gironde. — Cu greu va urma si pacea interna, de nu va ramane republic'a. —

### Fagarasiu.

Prim'a adunare trimestrala a representatiunei districtuale (consiliu municipale) s'a conchiamatu astadata de catra domnulu capu alu districtului pe 8 Februarie a. c., adica mai curendu decatu este usulu; cau'a inse fù mai vertosu un'a ordinatiune mai inalta de mare urgentia, cu respectu la reorganisarea definitiva (?) a tribunaleloru in marea principatu alu Transilvanie, prin urmare si in acelu districtu. Cu tóta vitregia a timpului si cu greutatea drumurilor, totusi s'au adunat unu numeru considerabil din membrii representatiunei. Afara de unele afaceri curente s'au pertractat si altele, care ar' merita ca se fia date publicitatei cu atatu mai vertosu, cu catu s'a intemplatu in timpul din urma, ca din acestu districtu inca s'au publicat nesce lucruri forte neplacute, era cu acea ocasiune publicatorii ne fiindu in stare, de a-si infrena urele propriu, au cadiutu in nesce personalitatii atata de odióse, incat u acelora, cari nu cunoseu mai de aprópe nici trecutulu, nici situatiunea politica presenta a districtului, nici periculele, care lu amerintia pe cale clandestina, citindu astfelii de diatribe, ar' potea se alunecu si se creda, ca iu tóta monarchia austro-unguresca municipiu mai nefericitu decatu este acela, nu s'ar mai asta altulu. Tocma pentru acésta credemu, ca ar' fi la timpu, ca se se faca lumina curata, adica publiculu se fia informatu in cunoisciuntia de lueru si in cugetu curatul. —

### Orlatu 4 Febr. 1871.

„Se nu ne astupamu urechile de rogari atatu de nobile precum este urmatóri'a“:

Cu acestea spresumi romanesci intempiu si recomandă Redactiunea „Fed.“ in Nr. 76/1870, „apelulu indreptat de subscrisulu catra on. publicu romanu pentru sprijinirea bibliotecii scólei capitale din Orlatu. Nu -mi permisu a trage la indoiéla pre unu momentu macaru efectulu ce o se lu produca „Apelulu“ impreuna cu moto supracitatu, pentru ca sprijinirea a totu ce e nobilu si umanu — manifestulu romanului — e virtutea sa caracteristica. Era dér' lucru pre naturalu si consequentu a me enunciá asupra efectului mai tardioru, candu asi fi in positiune placuta a inregistrá numele mai multoru barbati de litere, autori de opuri, diuaristi etc., deca un'a impregiurare magulitoria nu mi ar' fi fortatul mai inainte enunciaria deobligatiunei.

Impregiurarea e, ca: apelulu din cestiune dupa aparinti'a lui 1 Aug. an. tr. trecu ca unu sboru pre la multe, forte multe urechi, in scurtu din Sibiu resufla in Barladu si Vien'a, dous puncte escentrice.

Deci Dle Redactoru! pana ce voliu fi in stare a relationá mai multu la celea publicate in finea apelului an. tr. binevoiesce a primi spre publicare, cea mai sincera spresiune de multumire publica d. I. V. Rusu prota Sibiului, care cu o gramadutia de opuri orna bibliotec'a, cum si onor. Redactori a foiloru septemanarie „Osten“ si „Semenatoriulu“ rugandui totu odata incat u posibilu a continua generositatea.

Dorindu causei nóstre din cestiune adica tenerei bibliotetece in anulu inceputu catu de multa

mána literaria, primește profundu respectu, ce datorese. — Papu m/p.

### Cincu mare.

Cetisemu in stimatul diariu „Gaz Trans.“, ca maritul consistoriu archidiecesanu gr. or. din trei candidati alesi de sinodulu protopresbiterale alu tractului Cincu mare, tienutu in 29 Sept. 1870 in opidulu Agnita, pentru ocuparea definitiva a statiunei devenite vacante a tractului amplificatu Noericiu si Cincu mare, ar' fi intarit u parintele Grigoriu Maior din Noericiu de administratoriu protopescu si nu de protopopu definitivu.

Acesta scire, precum audim din isvóre sigure, se adeveresce pe deplinu si au causatu unu memorandum din partea comuneloru din scaunul Cincului mare, prin care se dovedescse ad oculum acesta procedere vis-a-vis cu statutulu organicu de contraria legei positive si se astépta cu totu dreptulu dela inalt'a inteleptiune a consistoriului metropolitanu unu decisu multumitoriu pentru acestu tractu. — Vederemo. —

Actulu acesta asia dicundu confesionale ni ar' fi fostu de ajunsu ca o gratulatiune pre santele serbatori. — Asia cugetam noii. — Ce se vedi inse, ca éra unu altu actu pe catu de legale dupa pararea unoru, pe atatu de superatoriu pentru noi romani din Cincu, ne au facutu din nou a cugeta si a apelá la forulu de egalitate de dreptu.

Romanii atatu in opidulu nostru Cincu catu si in scaunu suntu in minoritate, si ca atari s'a multumit u nolens volens cu precariele concesiuni facute loru de majoritate la participarea in drepturile politice.

Noi in Cincu din gratia conlocutorilor sasi totusi eram atatu de fericiti, incat u restauratiunea facuta dupa noulu regulativu in oficiulu opidu, care consta din optu ampolati seu jurati, fù in tóta form'a, potemu dice cu unanimitate, alesu si unu barbatu demn de tóta increderea din sinulu nostru, cu a carui alegere tocma si fratii sasi au fostu pe deplinu indestuliti si odihnit.

Intru adeveru si alegatorii romani s'au mulcointu cu acestu barbatu alu doririlor loru.

Fatal'a ursita vedem, ca diu nou ne au persecutatu.

In 27 Decembre a. c. adunanduse comitetulu seu comunitatea opidana la mandatulu dlui inspectoru si burgmaistru, celu din urma stimat domnul a infacirosi in siedinti'a respectiva si la mai inalt'a porunca, pre langa tóta protestarea intregului comitetu si a juratului romanu Moise Stangu, au decretat scoterea celui din urma modo simplissimo dintre jurati si fóra noua alegere lu au inlocuitu cu esactorulu de dare dlu Joh. Pelger jun., asia incat u acestu actu pentru noi atatu de nedreptu, ne au adusu éra in amaratine de mai inainte si ne face a gandi, ca imperati'a egalei indreptatiri, in miduoculu nostru, nu se poate salui.

Opidulu nostru dupa conscriptiunea de pe urma numera 499 de alegatori: 342 sasi si 157 romani. In comunitatea opidana suntu romani, potemu dice, spre indestulirea nostra representati; déra intre cei 13 deputati alesi pentru adunarea scaunale nu vedi nisi unu romanu. — Intre jurati s'ar fi cuvenit u dupa cumpena Minersei celu pucinu doi romani alesi. — Ce se dicem inse acum, ca si pre celu unicu romanu alesu din bunavointa majoritatei, lu scósa in 27 Decembre a. c. simplemente afara? asia incat u menii nostrii audiendu de acesta s'au mahnit u tare si facu publice lui Moise Stangu imputatiuni, ca elu ar' fi de vina de l'a tiepatu din jurati afara, ca-ce elu a fostu legalmente alesu de comunitate ca juratu.

Lucrului inse poate ca nu ar' fi avutu acestu tristu resultatu pentru noi, deca juratulu romanu nu era pre urma alesu in oficiulu opidanu. Oricum vomu se esplicam a acesta eliminare, ea au causatu mare amaratine, ca-ce ne amu convinsu, ca nu eliminatulu a gresit, ci comunitatea a gresita la alegerea juratiloru, ca-ce pre esactorulu nu l'au alesu ca juratu, ci numai ca pre o persona, responsabili pentru acesta afacere, care nu se tiene de oficiu opidanu.

Maritulu comitiatu vediendu, ca comunitatea pe esactorulu nu l'a alesu si de juratul a decisu, ca juratulu de pe urma alesu se se respinga si fara alegere noua se se inlocuiésca cu alesulu esactoru, care hotarire s'a intarit u de inaltulu ministeriu alu lucrariloru interne.

Contra acestei otariri positive nu mai poate nime cu succesu recurge, de si s'ar poté combate din mai multe puncte de dreptu de necorespondientă cu legile existente.

Unica carare salutară mai este, interpretarea autentică a acestei oțariri, ca adică legalitatele ei său editoarele ei, se splice cuventului, ca cine între jurati este celu de pe urmă? Acela, care cu unanimitate de voturi s'a alesu că alii 8-lea jurat, ori acela, care din cei 8 alesi are cea mai mică majoritate de voturi, d. e. 26, 27 ori 28 de voturi?

Prima interpretatiune se vede, ca o a datu legei dlu inspectoriu, cind au eliminat pe juratul român, ca ce aceasta s'a alesu cronologice pe urmă, de si nu au fostu elu cauza causată a fi pre urma alesu.

Motivul legislativ politic alu esmisului comitiale este plausibil, ca ce tientesce la crutiarea lefei unui jurat, de őra ce esactorulu, că atare capeta dela darea incassata unu procentu si diumetate si portandu totuodata si oficiulu unui jurat, de buna séma nu i se mai platesce si leafa că jurat, ceva 30 fl. v. a. pe anu.

Pana acuma in Cinca esactoru nu au fostu totuodata si jurat, atata sub domnirea punctelor regulative vechi, ba si sub absolutismu.

Contra eliminarei au protestat din nou comunitatea si si juratulu romanu si s'a rogatu la locurile competente, pentru sustinerea bunei intelegeri si harmoniei intre romanii si sasii din Cincu, a se splica emisulu comitiale, intr'acolo, ca déca trebuie se fia esactoru si jurat, se se eliminate unul dintre sasi cu majoritatea mai mică de voturi intrunite.

Maritulu comitiatu va lua de buna séma respect la nedreptatea ce ni s'ar face prin scoterea juratului de romanu din oficiulu dejuratu, si cu practic'a-i inteleptiune, va resolvi cauza acesta spre mulcomirea generale.

Spre scientia comunicu inca una giurustare, care poseje unu momentu relevant pentru noi romanii din scaunulu Cincului mare.

Nu de multu s'a facutu in corpulu amplioatiloru dela oficiolatulu de aici că judecatoria o stramutare insemnata, chiamanduse fiscalulu scaunale Gustavu Capesius la onor. comitiatu spre mai de partea functiune in loculu secretariului comitiale.

Acesta stramutare ne a insufletit de bucuria, ca ci speram de securu, ca se va deschide unu avancementu, si postulu de fiscalu se va ocupa in modu definitivu.

Bucuria nostra, de a vedé odata si pre barbatulu nostru multu incercat, si uniculu nostru radim — inaintat la unu postu dotat, după cum ceru giurustarile, au trecutu in cerculu desiderielor, ca ce loculu fiscalului s'a substituitu prin secretariulu oficiolatului, fara avancementu, si referad'a celui din urma s'a impartit intre notariu scaunale si secretariu onorariu. —

## Dela diet'a Ungariei.

In siedint'a din 30 Ian. se primesce titululu II pentru comitate: 200.000. Tit. III pentru politia si gendarmeria din Ardeiu: 400.000. Tit. IV pentru tipografi'a universitatii unguresci: 24.650 si spesele de brachiu pe an. 1867 pana 1870: 50.000; pentru spurii unguresci din institutie austriace: 36.000. Totu estraordinariulu ministeriului de interne e: 805.574 fl.

In 31 Ian. pentru agricultura si industria se facura mai multe propuner si se votéza titululu I pentru administratiunea centrala: 162.280, alte scopuri comerciali, montanistice si industriali anumitul pentru academ'a de comerciu din Pest'a 10.000, totu titululu II 36.000, pentru redicarea ramilor de economia rurala 95.800. Pentru redicarea de institute agronomice sc tipari propunerea lui Ladislau Korizmics, care vré că se se redice scole agronomice pentru cate 30—40 mile patrate un'a, si acésta se primi in siedint'a din 1 Febr., ca se va tracta deosebitu. Totu si tóte pentru maghiari si nemica pentru noi romanii?! —

In 3 Febr. se anuncia casei mórtea ministrului br. Iosifu Eötvös, si Déak propune se iè parte diet'a la ingropatiune, care se va face la Ercsi in cripta familiaria. In 4 se si alese o deputatiune pentruca se iè parte la inmormantare. —

**Pest'a 28 Ianuariu.** In cursu de unu anu, catu fui silitu a lipsi dela conducerea acestui diuariu, avui fericirea de a fi suplenitu prin doi barbati de spiritu si anima. Unu june cu eminenti facultati spirituale avendu misiunea apostoliei natiinali, d. Ionu Porutiu, carele inca cu incepulum anului 1868 intrase pre cararea cea spinosă a publicisticiei romane, că primu colaboratoriu internu la Redactiunea diuariului „Federatiunea“, era in timpu captivitatii mele, conduse, aprópe unu anu in-

tregu, Redactiunea acestui diuariu, conformu programului cunoscute si dupa convictionile sale cele mai curate. Densulu n'a alegat, că multi altii, dupa carrulu celu triomfale alu stapanilor dilei, ci preferi, luptandu lupta onorifica pentru cauza cea mare a romanismului, a cadé victimă persecutiunilor unui guvernul orbitu de succesele efemere ale situatiunei. Densulu va suferi pentru natiunea sa, carea insa-si sufere. Densulu scie, ca din carcere are se ésa libertatea. Onore lui, si multiamita din parte-mi!

Amicalui meu si condeputatalui Dr. Iosifu Hodosiu, suntu detorii recunoscintia, pentru ca, rogatu fiindu de mine, a primi sarcina Redactiunei si mai alesu a responsabilitatei impreunate cu dens'a, elu n'a disu „vestigia me terrent!“ — n'a numerat cele siépte procese ale „Federatiunei“, — ci cu barbati-a-i cunoscuta, fara a se indoi unu minutu, respunse „primescu!“ si acurse a sprijiní pre cei persecutati, sciindu, ca misiunea nostra este a combate pentru cei apesati de sorte, urmandu profundul intielesu alu memorabilei sentintie „Victrix causa diis placuit, sed victa Catoni“. — Aurulu se lamuresce prin focu, amiceti'a se cunósc in dile grele, si succursulu amicabile ce mi-a intinsu are pentru mine cu atatu mai mare pretiu, cu catu mic'a colonia romana din Pest'a nu ni pote subministrá in prisosintia ajutóriele spirituali si de altintre inca suntu „rari nantes in gurgite vasto.“

Reluandu redactiunea amu fostu detorii a esprime acesta multiamita si o plinescu cu placere.

Alecsandru Romanu. „Fed.“

**AUSTRO-UNGARI'A.** Vien'a 7 Febr. Mai. Sa imperatulu primi demisiunea ministrului Potocki si chiama pe contele Hohenwart se formeze unu nou ministeriu, numindu ministru presedinte si de interne. Scrisori'a de mana dice, ca unui ministeriu, care va sta mai presusu de tóte partitele, i va succede a intemeia prosperitatea imperiului. — Una amnistia pentru procesele de presa s'a datu pentru tota Cislaitani'a. —

## Cronica esterna.

**ROMANIA.** Bucuresci 5 Febr. Cu datu acesta primim scire, ca cauza detarei scolelor din Brasovu sta forte bine. Dómne multu s'ar intari natiunea romana preste totu, candu n'ar fi si ruginiti de aceia, cari viséza dupa revocarea multimei sperantiloru, ca se pote si intre romani se se introduca feudalismulu pruscu cum si esclusismulu aristocratomanicu maghiaru si polonu. — Asta e tota plag'a, de care sufere Romani'a pelunga unel-tirile strainiloru de a impedecea progresarea romaniloru, că sei pote trage la jugulu esclusismului. — Apropos, din partea regimului statelor unite din Americ'a se tramise pentru Romani'a unu consulu B. F. Peixotto englesu, care prin Londonu, Berlinu, Vien'a si Pest'a trecu tocma prin Brasovu la loculu oficiului, care l'a primitu fara salariu in favore aperare perfectei egalitatii intre tóte cultele religiose; prin urmare s'ar presimti, ca va apresa si cauza israelitiloru pe principiulu perfectei egalitatii, in puterea careia in Americ'a nu se face nici o deosebire intre culte si nascere. Déca dsa că advacatu vine fara salariu, se va remunera fara indoiela de catra cei, pentru cari va pune cuventulu. Afara de limb'a angla, mai ca nu va cunóscer alta limba de comunicatiune, cu tóte aceste, romani se lu iè că pre unu óspe de influintia in sinulu loru din principiu, spre alu informa despre starea lueriloru si despre atitudinea si progresele civilitatei, cari au prinsu radecina nestirpabilu in Romani'a, spre a confunda si da de minciuna si scremetele cele scarname ce le scotu la tergu inimicui, si acum. „N. fr. Pr.“ le resuscita, că cum romanii ar' fi unu poporu barbaru fara idei si simtiuri de civilisatiune si umanitate, unu poporu nomadicu, si boierimea Romaniei nesce creature din cele mai trandave si de nimica. — E dér' neapertu alu trage in cercurile onestitatii si civilisatiunei, că se scia cu cine are a-si incepe misiunea de a apresa pe cei ce tipa si candu nu li se clatesce nici unu percu de pe capu. —

— M. Sa Domnitorulu a datu urmatoriulu decretu:

Art. I. Diurnalulu consiliului nostru de ministri, citatu mai susu, este aprobatu.

Art. II. Statutele societatii de asecurare reciproca „Transilvania“ se aproba astfelu precum suntu incuiintiate de guvernul locale si autoritati stabilirea ei in tiéra sub directiunea duii Elias

Macelariu, agentulu generale alu societatii pentru Romani'a.

Art. III. Societatea va fi reprezentata pentru Romani'a de o agentia, a carea resedintia va fi in Bucuresci si va corespunde cu guvernul; societatea va fi respondentia de tóte operatiunile si convintiunile ce acestu agentu va face in numele ei.

Art. IV. Durat'a societatii nefinda limitata prin statute, autorisatiunea de facia se da numai pentru unu terminu de cinci ani, si la espirarea lui se va mai pute prelungi, candu guvernul se va incredintia, ca statutele ei nu s'au violatu.

Art. V. Societatea va fi datoria a supune ministerului agriculturei, comerciului si lucrarilor publice, la finele fiacarua anu, unu comptu general de operatiunile facute in tiéra in cursulu acestui anu.

Art. VI. Dispositiunile prescrise prin art. 17, 19, 21, 22 si 33 din regulamentulu societatilor anonime suntu obligatorii pentru acesta societate si le va indeplini intocmai. —

— Camer'a a primitu in 8 Febr. n. proiectul de lege, prin care se marginesc regimulu a contracta datoria flotanta prin emittere de bonuri de tesauru, cari pe viitoru numai pana la 3 mil. se potu emite; si ce ar' emite regimulu mai multu, trebuie se le plateasca ex propriis. —

— D. Teodoru Rosetti este numit in functiunea de comisariu alu guvernului la Berlinu pentru afacerile caliloru ferate concedate ducelui d'Ugest si compani'a, in locul duii Ludovicu Steege, demisionatul. —

— Inaltima Sa Domnulu a binovoit u a distinge pe d. Ludovicu Wiest, conferandui medali'a cea mare de aur cu inscriptiunea „bene merenti“, că unu semnu de domnesc'a sa multumire pentru silintele dsale distinse in artea musicale exercitata in Romani'a că artistu si profesor in timpu de 35 de ani, si pentru meritele ce -si a dobandit u pentru musica nationale. —

— Mari'a Sa Domnulu a primitu o scrisoria din partea Maiestatei Sale regelui Amadeu I., prin care Maiestatea Sa i anuncia avenimentul seu la tronul Ispaniei. —

In anulu decursu cetiramu prin tóte diurnele Romaniei istoriculu salinelor ei, datu la lumina intr'o brosuriu de regeneratorulu loru domnulu Carolu Karácsoni (Craciun). Credeu, ca vomu face unu lucru placutu, impartasindu si noi onor. nostri cetitori, pelunga apretiile merite:

**ISTORICUL SALINELORU DIN ROMANIA.**  
I. Ocnele mari din districtulu Valcea.

Acésta salina se esploatéza prin colturi formalii de transportu si comerciu pentru Romani'a mica, că si tóte salinele principali ale Austriei — (unu coltii formalii are greantate de 40—44 oc'a, si forma paralelopipedica).

Acésta ocna s'a facutu snb Domnitorulu Bibescu dupa sistem'a, prin care Austria regulase salinele ei din anulu 1790 incepe pana la an. 1832, compusa de camere cu tavane (stucatura), numai de doi stanjini largime, fara că cerulu camereleloru se fia accesibile de veri-unu evenimentu neprevedintu si destructoru:

In anulu 1852, s'a retrasu toti minerii austriaci, ne mai fiindu in stare a o mantui si cari, in timpu de preste siéste ani inaintase acesta ocna, la care din lips'a sondajului partiale bine nemeritu, s'a ivitu si gresiele, cari chiaru in timpulu deschiderei ei, au provocat o multime de ape de totu feliulu de categorie, prin cari acestu elementu destructoru aménintia intregul stabilimentu cu inecare si cadere; acestu desastru cu atatu a deveinitu mai primejdiosu, cu catu personagiul sondatoru, neavendu practica in combinatiunile geografice, nici n'a pututu efectua veri-unu sondaj general.

In timpulu acesta (1852) a venit Domnitorulu Barbu Stirbey la Hermannstadt (Sibiu), cernediu in persona dela imperatulu Franciscu Iosifu unu ingineru-mineru experimentat in diferitele studii speciale-suterane-salinarie; — pentru care fui alesu prin concursu generale si tramsu din postulu meu de prefectu (administratoru) dela salin'a Desiu (intre Ungaria si Transilvania), pe terminu de trei ani in servitiu Romaniei, unde prin reingagiarile ulterioare avui si amu onore a servi acestei natiuni in timpu de preste 17 ani.

Dupa o lupta de siépte ani aprópe, amu rezistu cu mantuirea acestei saline prin arrestanti romani liberati sub garantia mea, de catra fostulu

Caimacamu Alecsandru Ghica, nemuritorulu patru alu salineloru tierei.

Din acești arăstanti, mai înainte fosti ciobani și plugari, se afa si actualmente și pe indivizi imparțiti pre langa totu feliulu de lucruri suterane si la strungarie, templarie, dulgherie (lemnarie) grăsă si subțire, era actualmente minerii vestiti in tota tierra catu si in Transilvania.

## II. Salin'a din Slanicu in districtulu Prahov'a.

Acesta salina, amu infinitat' o indată dupa mantuirea mentionatei saline din Valcea, — care a si esitu intr'adeveru unu capu de opera, precum publica diurnalele si minerii visitatori din străinatate.

Terenulu l'amu asecurat' prin sondajilu generală pentru viitoru. — Stratificatiile de humă si petra, care imbracisiază acesta stanca de sare (de calitate prima in tota Europă) le amu reproducus intr'unu tablou mosaic compus din petre originale, dupa inclinatiele loru naturali, si tramițiendulu mai pre urma la espoziunea din Parisu. Acestu modelu merita atentiuinea geologilor experimentati, fiindu joculu naturei ceva raru in terenurile salineloru ce studiul geologilor experimentati a descoperit pana in acestu timpu in tota lumea cunoscuta.

Prin sondajilu (indagatiunea, Schürfung) generală amu descoperit situatiunea exactă a culcului de sare in cestiune, prin care s'a aratatu cinci locuri susceptibili pentru cate o ocna sistematică, ce asigura o espoziatiune de 17—20 milioane oc'a anuale, pre o durata de preste unu seculu. Mai pre urma, dupa ce amu terminat' a lucrare, amu cerutu o comisiune că se aléga unulu din aceste cinci locuri. — Comisiunea, era compusa de d. Petru Poenariu si d. generalu Florescu, — care a si alesu unu punctu, unde se afa ocn'a actuală de o durata 130 ani cu disa espoziatiune de 17 milioane oc'a.

Acesta ocn'a amu facut' o dupa manier'a cea mai modernă, cu tavanuri de siése stanjini in bolta, spre a dă o imensa resistintă la presiunea stratificatiunilor superpusi de greutate preste mii de milioane de maji (a 44 oc'a pre maje).

Acesta ocn'a se intinde intre riuri ascunse sub pamentu; — amu două gure de espoziatiie si un'a de intrare numita: Moldov'a si Romani'a, care se unescu prin camer'a principale St. Alecsandru.

Camer'a principale a dou'a, se numesce St. Carolu, din cari se voru deschide mai pre urma, preste cateva decenii, inca alte două camere totu principali, — si sum siguru, ca urmasii mei ingineri — minerii experimentati, nu se voru intalni cu veri-unu obstaculu suteranu neinvincibile la acesta deschidere, precum -mi arăta directiunea si tecstur'a stratificatiunilor de sare si humă superpusi, cari trecu din Ungari'a si Transilvania prin acesta tiéra, si pre care amu avutu ocazione a studiá si combină intr'unu timpu de 34 de ani prin o luptă cu obstacule atacatorie si destruktorie, in ocnile din Ungari'a, Transilvania si Romani'a.

Acesta salina merita că toti dnii superiori insarcinati cu comand'a salineloru, se vina la facia locului spre a face unu studiu complectu, citandu mai înainte interpretatiuni asupra numeroselor planuri, prin care amu infinitat' acesta ocn'a de primul rangu intre numerosele devastatiuni, escavatiuni si alte spalaturi, riuri, ce se ascundu sub spiniarea sarei in vecinatatea mentionatei ocn'e; — si credu, ca voru fi incantati, (precum a fostu si Mari'a Sa Domnitorulu, care in mai multe randuri a visitat' acestu tesauru alu tierei) unde artea suterana se desvolta in marimea ei. — Acesta revisiune va avea o valoare cu atat mai mare inaintea adeveratilor romani, cu catu totă ecsecutarile le amu facutu numai prin fosti arăstanti, cari inaintea venirei mele in tiéra, erau omeni perduți pentru societate, era actualmente suntu nisice uvrieri bravi si recunoscatori atat' guvernului, catu si persoanei mele; ca-ci i amu redicatu din pulbere la unu sublimu gradu de respectu inaintea opinionei publice. Acești bravi ucinici se bucura pre langa o rutina in diferite meserii si de ore care stare materiale; — fiinduca prin scol'a mea de Dumineci si serbatori, i amu retrasu din carciumi in atelierulu moral si de invietatura, fara bataia si injurature.

Inca in anulu trecutu amu pusu in lucrare transformarea ambelor ocn'e vechi dupa sistemulu celu mai modernu, că se fia si o ocn'a de rezerva pre langa mentionata ocn'a sistematică, care deja a

ajunsu in aduncimea, in care colosal'a stanca de sare se manifesta in qualitatea ei cea mai sublima in tota Europă. Croial'a camerelor intr'ens'a, cere unu maestru cu desversita scientia teoretica si practica in intins'a geognosia. (Va urmă.)

In ITALIA senatulu a primitu cu mare majoritate proiectul de lege pentru transferirea capitalei **la Rom'a**, care e centrulu latino-romanisimului. Garantiele pentru Pap'a inca s'a primitu.

In SPANIA se facu alegeri noue la cortese si republicanii uniti cu totă celealte partite vrăa a reesi cu majoritate si se resolvara se aléga. — Regele Amadeu a recomandat' clerulu ingrijirei Pontificelui romanu. —

## Varietati.

**Monetarul transilvana** tipari in cursul an. 1870: 125.308 bucati de cate 20 franci, adica de 1,014.944 fl. 80 cr.; 48.672 bucati de cate 10 franci, valoare de 197.121 fl. 60 cr.; aur (galbini) reg. ungur. simpli: 51.794, in valoare de 248.611 fl. 20 cr.; de argintu de 1 fl.: 567.922 bucati; bucati de 20 cr.: 7,212.703, adica de 1,442.540 fl. 60 cr.; de cate 10 cr.: 3,031.604 bucati, adica 303.160 fl. 40 cr. Cu totulu 11,038.003 bucati in valoare de 3,774.350 fl. 60 cr. —

Domnulu George Misailu advotat, domiciliat in Bucuresci, strat'a Pompierilor Nr. 8, anuncia, ca a inceputu a exercită profesiunea sa. Va pleda gratis in procese de presa, pentru scoli si institutiunile colective, alu caror'a scopu este: apararea relegiunei, comerciului, industriei si nationalitatei romane de cutropirile strainismului. —

— „Revista scientifică“. Acesta atat' de interesanta revista, care ofere, pe langa cunoștințe scientifice, si totă agrementele citirei, contiene urmatorele materie in Nr. 21 dela 15 Decembrie 1870:

Cronică, de P. S. Aurelianu.

Botanică. List'a de plantele cultivate in grădină botanica din Iasi pana in anulu 1870 (urmare) de Dr. A. Fetu.

Zoologia. — Vulpea, de P. S. Aurelianu.

Geologia. — Consecintiile devastatorie ale Aluviunilor produse din caus'a distrugerei padurilor in locurile muntoase, de Gr. Stefanescu.

Stamp'a reprezinta venatorea elefantului. —

## SOCIETATEA „TRANSILVANIA“.

Lista de sume intrate in cass'a societății dela 20 Decembrie 1870, pana la 24 Ian. 1871, ultim'a siedintia a comitetului:

Procente la banii dati cu imprumutare

lei noi 1689 59

Dela d. N. Opranu, Craiova	291	75
Dela d. V. Orghidanu, Brasov	20	
Dela d. V. Manfi, Bucuresci	10	
Dela d. P. Popescu,	10	
Dela d. Iosifu Ciura,	20	
Dela d. Mih. Durma,	20	
Dela d. Al. Durma	20	
Dela d. P. Cernatescu	10	
Dela d. N. Gavriliu	10	
Dela d. C. S. Marcovici	20	
Dela d. Aris. Paschal	20	
Dela d. Ar. Florianu	10	
Dela d. I. Strajescu	20	
Dela d. G. M. Bogza	10	
Scosă din condicile societății de contabilitate ei.		
		Ioane Corvinu.

## Contribuiri

pentru ajutorarea ranitiloru, veduveloru si orfaniloru fratiloru nostri francesi, cadiuti in lupta pentru patria strabuna:

Blasius 22 Ian. (Continuare la Gazeata Nr. 100 si 101, 6, 7, 8. — 1870.)

b) In Ciugudulu de susu: Stefanu Cocovanu juristu abs. 2 fl., Vas. Cocovanu si Ili'a Vas. cate 1 fl., S. Manu, Ambrosiu Cocovanu, Ili'a Ili'a Nonului, Nicolau Cocovanu, Cul'a Hetea, Io. Cocovanu preetu cate 50 cr., Moisa Hetea 40 cr., Io. Cocovanu 24 cr., Toderu Ili'a lui Danila, Lutiu Porca, Ioane Ili'a a Telutiei, Ili'a Georgiu, Lic'a Aldea cate 20 cr., era bucate au contribuitu: Cosm'a

Hetea 8 cupe, Lic'a Ili'a alu Anei 6 cupe, Io. Barbatu si Ili'a V. alu Tinutiei cate 5 cupe, Mihailu Hetea alu Tomei, Vas. Ili'a, Teod. Maior, Precupu Ili'a, Ilean'a Cocovanu, Mari'a Cocovanu, Sofroniu Belgianu, Io. Mureșianu, Craciun Hetea, Ili'a Liteanu, Al. Onitia, Chifor Liteanu cate 4 cupe, Cosm'a Ili'a si Dobrot'a G. cate 3 cupe, Chiril'a Anei 2 cupe, Susan'a Hetea 1½ cupa.

Preste totu au contribuitu intru aceste 2 comune 14 fl. 11 cr., 5 ferdele 9½ cupe de bucate, alu caroru pretiu lu va tramite d. colectante dupa vendiare.

Sau mai primitu dela d. Alecs. Filipu in N. Kend 1 fl. — (Va urmă.)

**Novissimu.** Bordeaux 9 Februarie. Regimulu din Parisu a ordinat, că gen. Faidherbe si Chancy se se tramita la Parisu, spre a da reportu despre starea armatei de nordu si vestu, cari reporte se se puna inaintea adunarei nationale. Una declarare a intregului ministeriu spune, ca elu -si va depune potestatea in man'a adunarei nationale.

Londonu 9 Februarie. Regin'a a deschis parlamentulu. In cuventarea de tronu de expresiune durerii despre conflictul intre cele două poteri vecine, care prin aliantia si amicitia stau in neamuri cu Anglia. Regin'a crede, ca dusmaniele suntu acum finite.

La Belfortu luara prusianii unu fortu. Si la Parisu in 7 incepă predarea armelor si a tunurilor.

Vien'a 9 Februarie. Senatulu se va chiama pe 20 Februarie. Liberalii afirma, ca reactiunea si ultramontanismulu va veni la carma in Austria, ca preste partit'a germana in Austria s'a trecutu la ordinea diley si federalismulu e la pragulu usiei. — „Wanderer“ dice, ca min. pres. nou e ultramontanu si Jirecek fiul pre iubitul alu lui Thun. C. Hohenwart declară, ca elu e numai Ioanu (botetoriu) inaintemergatorulu reactiunei, Mesia va veni mai apoiu. C. Beust se clatina. Andrassy că cancelariu? — e inca departe.

## Incalciamente pe aleșu.

Celu mai mare depositoriu de ghete solide din Lipsca, Marburg si Vien'a se afla la

## H. SCHWARZE SI I. SABADEANU

in Brasovu, strat'a vamei langa scările catolice.

Marfuri nou acum sosite si din orice felu de piele, pentru domni ghete englesesci, de două ori cosute. **Soliditate inca neintrecuta.**

**Ghete de nou inventate** si patente, cari nu se desfacu nici odata, pentru domne, domni si copii, pentru acesti din urma cu verfurii de arama galbina.

**Ghete patentate** de salonu pentru domni din piele de capriora, chagrain si glace dupa celu mai nou façonu francesu.

**Ghete de salonu** si de érna din atlas, drill, chagrain, capriora, glace, lacu, panura, filiu cu si fara captusie calda.

Ghete din acestu felu se afla si pentru copii de totu mici.

Este unu depositoriu mare si de **peleril barbatesci** dupa façonu celu mai nou.

Pretiurile suntu micusiorate si la solvire compata 50% rabatu.

Comande en mare si detalie precum si reparaturi se efectueaza cu cea mai mare promptetia.

## CURSURILE

la bursa in 10 Februarie 1871 sta seia:

Galbini imperatresci	—	5 fl 85	cr. v. a.
Napoleoni	—	9, 95½	"
Augsburg	—	122	"
London	—	124	35
Impromutulu nationalu	—	58	70
Obligatiile metalice vechi de 5%	67	90	"
Obligationile rurale engare	79	50	"
" temesiane	77	50	"
" transilvane	75	—	"
" croato-slav.	83	50	"
Actiunile bancii creditului	—	724	"
	—	252	10

Editiunea: Cu tipariul lui  
IOANE GÖTT si fiu HENRICU.